

Số: 592 /QĐ-XPVPHC

Điện Biên, ngày 23 tháng 4 năm 2021

**QUYẾT ĐỊNH**  
**Xử phạt vi phạm hành chính**

*Căn cứ Luật Xử lý vi phạm hành chính năm 2012;*

*Căn cứ Nghị định số 36/2020/NĐ-CP ngày 24 tháng 3 năm 2020 của Chính phủ quy định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực tài nguyên nước và khoáng sản;*

*Căn cứ Nghị định số 91/2019/NĐ-CP ngày 19 tháng 11 năm 2019 của Chính phủ về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực đất đai;*

*Căn cứ Biên bản vi phạm hành chính số 01/BB-VPHC ngày 26/3/2021;*

*Căn cứ Biên bản phiên giải trình số 03/BB-GTTT ngày 26/3/2021;*

*Xét đề nghị của Sở Tài nguyên và Môi trường tại Tờ trình số 124/TTr-STNMT ngày 23 tháng 4 năm 2021;*

*Tôi: Phạm Đức Toàn*

*Chức vụ: Phó Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Điện Biên.*

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Xử phạt vi phạm hành chính đối với tổ chức có tên sau đây:

1. Công ty TNHH xây dựng và thương mại Ngọc Dũng.

Địa chỉ trụ sở chính: Đội 24, xã Noong Hẹt, huyện Điện Biên, tỉnh Điện Biên.

Mã số doanh nghiệp: 5600218222, Giấy chứng nhận Đăng ký kinh doanh và đăng ký thuế Công ty TNHH hai thành viên trở lên, đăng ký lần đầu ngày cấp: 11/5/2010; nơi cấp: Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Điện Biên;

Người đại diện theo pháp luật: Trần Nguyên Ngọc, Giới tính: Nam

Chức danh: Giám đốc Công ty.

2. Đã thực hiện hành vi vi phạm hành chính:

Hành vi thứ nhất: Công ty TNHH xây dựng và thương mại Ngọc Dũng đã có hành vi vi phạm các quy định về khu vực khai thác khoáng sản, cụ thể: Đã cắm mốc các điểm khép góc khu vực được phép khai thác khoáng sản nhưng để mất Mốc (Mốc số 02).

Hành vi thứ hai: Công ty TNHH xây dựng và thương mại Ngọc Dũng đã có hành vi vi phạm các quy định về khu vực khai thác khoáng sản, cụ thể: Đã có hành vi khai thác cát, sỏi lòng sông, suối, hồ vượt ra ngoài ranh giới khu vực được phép khai thác (theo bề mặt) là 93,4 m.

Hành vi thứ ba: Công ty TNHH xây dựng và thương mại Ngọc Dũng đã có các hành vi làm thay đổi độ dốc bề mặt đất; hạ thấp bề mặt đất do lấy đất mặt dùng vào việc khác (hoạt động khai thác khoáng sản), làm cho bề mặt đất thấp hơn so với thửa đất liền kề trung bình 5 m của khu vực khai thác ngoài phạm vi được cấp phép; làm biến dạng địa hình (hủy hoại đất) trong phạm vi sử dụng là 0,5017ha (diện tích đất vi phạm, hành vi vi phạm của Công ty căn cứ trên cơ sở theo Biên bản kiểm tra ngày 17/3/2021 và kết quả đo đạc Sơ đồ hiện trạng khu vực khai thác cát của Công ty TNHH xây dựng và thương mại Ngọc Dũng).

### 3. Quy định tại:

Hành vi thứ nhất: Vi phạm quy định tại Điểm a Khoản 1 Điều 37 của Nghị định số 36/2020/NĐ-CP ngày 24 tháng 3 năm 2020 của Chính phủ quy định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực tài nguyên nước và khoáng sản.

Hành vi thứ hai: Vi phạm quy định tại Điểm a Khoản 8 Điều 37 của Nghị định số 36/2020/NĐ-CP ngày 24 tháng 3 năm 2020 của Chính phủ quy định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực tài nguyên nước và khoáng sản.

Hành vi thứ ba: Vi phạm quy định tại Điểm d Khoản 1 Điều 15 của Nghị định số 91/2019/NĐ-CP ngày 19 tháng 11 năm 2019 của Chính phủ về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực đất đai.

4. Các tình tiết tăng nặng: Không.

5. Các tình tiết giảm nhẹ: Công ty TNHH xây dựng và thương mại Ngọc Dũng đã tự nguyện khai báo, thành thật hối lỗi; tích cực giúp đỡ cơ quan chức năng phát hiện vi phạm hành chính, xử lý vi phạm hành chính; phối hợp và cung cấp các hồ sơ tài liệu có liên quan, do chưa hiểu hết các quy định của pháp luật và có báo cáo giải trình để xem xét tình tiết giảm nhẹ.

6. Bị áp dụng hình thức xử phạt, biện pháp khắc phục hậu quả như sau:

a) Hình thức xử phạt chính: Phạt tiền

Cụ thể: 164.000.000 đồng (Một trăm, sáu mươi bốn triệu đồng chẵn), trong đó:

+ Hành vi vi phạm thứ nhất: 4.000.000 đồng (Bốn triệu đồng chẵn)

+ Hành vi vi phạm thứ hai: 100.000.000 đồng (Một trăm triệu đồng chẵn)

+ Hành vi vi phạm thứ ba: 60.000.000 đồng (Sáu mươi triệu đồng chẵn)

b) Các hình thức xử phạt bổ sung: Không

c) Các biện pháp khắc phục hậu quả:

- Buộc khôi phục lại tình trạng của đất trước khi vi phạm, Công ty phải cải tạo, san gạt mặt bằng (khu vực Công ty đã khai thác cát ngoài phạm vi được cấp phép) để người dân tiếp tục sử dụng, sản xuất nông nghiệp.

- Buộc chi trả kinh phí đo đạc cho Văn phòng ĐKĐĐ thuộc Sở Tài nguyên và Môi trường tỉnh Điện Biên do Công ty có hành vi vi phạm pháp luật, cụ thể là 3.432.858 đồng (*Ba triệu, bốn trăm ba mươi hai ngàn, tám trăm năm mươi tám đồng*) theo Bảng dự toán kinh phí của Văn phòng ĐKĐĐ thuộc Sở Tài nguyên và Môi trường tỉnh Điện Biên lập.

- Thời hạn thực hiện các biện pháp khắc phục hậu quả là 30 ngày, kể từ ngày nhận được Quyết định này. Mọi chi phí tổ chức thi hành biện pháp khắc phục hậu quả do tổ chức vi phạm có tên tại Điều này chi trả.

**Điều 2.** Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày 23 tháng 4 năm 2021.

**Điều 3.** Quyết định này được:

1. Giao cho ông Trần Nguyên Ngọc là đại diện cho tổ chức vi phạm có tên tại Điều 1 Quyết định này để chấp hành.

Công ty TNHH xây dựng và thương mại Ngọc Dũng phải nghiêm chỉnh chấp hành Quyết định xử phạt này. Nếu quá thời hạn mà Công ty TNHH xây dựng và thương mại Ngọc Dũng không tự nguyện chấp hành thì sẽ cưỡng chế thi hành theo quy định của pháp luật.

Công ty TNHH xây dựng và thương mại Ngọc Dũng phải nộp tiền phạt vào tài khoản số: 7111 tại Kho bạc nhà nước tỉnh Điện Biên trong thời hạn 10 (*mười*) ngày kể từ ngày nhận được Quyết định xử phạt.

Công ty TNHH xây dựng và thương mại Ngọc Dũng có quyền khiếu nại hoặc khởi kiện hành chính đối với Quyết định này theo quy định của pháp luật.

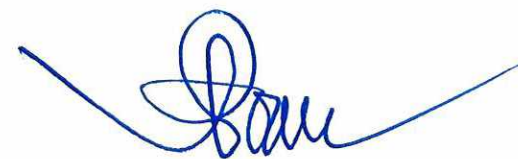
2. Gửi cho Kho bạc nhà nước tỉnh Điện Biên để thu tiền phạt.

3. Gửi cho Sở Tài nguyên và Môi trường có trách nhiệm chủ trì, phối hợp với UBND huyện Điện Biên, UBND các xã: Noong Luống, Pom Lót để biết, theo dõi giám sát thực hiện./.

**Nơi nhận:**

- Như Điều 3;
- Lãnh đạo UBND tỉnh;
- Lãnh đạo VP UBND tỉnh;
- Lưu: VT, KTN, BTCĐ

**KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH**



**Phạm Đức Toàn**